

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St./11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau
Québec
K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Armoured Vehicles Support/Soutien des véhicules
blindés
11 Laurier St./11, rue Laurier
Place du Portage Phase III 6C1
Gatineau
Québec
K1A 0S5

Title - Sujet Pièces de rechange pour le Leopard	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-149565/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client W8486-149565	Date 2014-01-14
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$BL-265-24174	
File No. - N° de dossier 265bl.W8486-149565	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-02-13	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input checked="" type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Brisard, Pascale	Buyer Id - Id de l'acheteur 265bl
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-0598 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-0648
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

W8486-149565/A

Amd. No. - N° de la modif.

002

Buyer ID - Id de l'acheteur

265bl

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W8486-149565

File No. - N° du dossier

265blW8486-149565

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Cette modification no. 002 est émise afin de:

- 1) Prolonger la période d'invitation jusqu'au 13 février, 2014 (HNE);
- 2) Modifier la clause D2025C du Guide des CUA

1. Modifier la date de clôture des soumissions tel que suit:

Supprimer: 2014-01-27 02:00 PM heure normale de l'EST (HNE)

Insérer: 2014-02-13 02:00 PM heure normale de l'EST (HNE)

2. Partie 5 - Clauses du Contrat subséquent

Sous la Section B - Besoin, article B4:

Supprimer: D2025C 2008/12/12 Matériaux d'emballage en bois

Insert: D2025C **2013/11/06** Matériaux d'emballage en bois